

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN				(2) Remarks Our ID number: DE813637771 Your ID no.: IT04886850728				DELIVERY NOTE (3) No.: 5390900 (4) Date: 10.11.23			
(5) Supplier SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln				(6) Freight paid: ☐ unpaid: ☐		(7) Delivery (really): Railroad car: ☐ Carrier: ☐ Freight goods: ☐ foreign vehicle: ☐ Express goods: ☐ own vehicle: ☐ Express: ☐ Post: ☐		Invoice: (8) No.: (9) Date:			
(10) Your Ref.: 411	(11) Your Order No./Date: 550003915602 7.11.23	(15) Additional Details:		(12) Our Department: G. Lamanna		(13) Direct dial:		(14) Our Ref. No.:			
(19) Shipment Method: Collection: EX W	paid (20) unpaid: ☒	(21) Packing: look below	(22) Marks:	(23) Total Weight kg: gross: 770		(24) net: 743					
(25) Shipping Address Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN								(26) Place of unloading: 17551			
(27) (Pos.)	(28) Part No. 251.11082.80 25.5.00611.03 Container Batch number	(29) Description: (21) Packing Speed Gear 1st (Index f) DCT 300 1/Magnumbox TBA 501742 238012 B	(30) Quantity: 435 435	(31) U.M. pc pc	(40) Customer Remarks Quantity: +/- Remarks:						
1					180354088 5013014091 35471						
KUENNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 435 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: Quantità imballi: 1 Conferma alle schede d'imballaggio: ☒ NO Data controllo: 21.11.23 Firma:											
(42) Goods Inwards Remarks:		(43) Quantity Check:		(44) Quality Check:		(45) Receiver:		(46) Invoice Check:			



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-010866 vom 10.11.2023

Ludwigsburg, 10.11.2023

Seite 1 von 1

23-010866

1 Absender / Expéditeur Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Strasse 23 14772 Brandenburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 15.11.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Brandenburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.11.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 5390899-900 2023006750-51	11 Anzahl der LM Nombre des colis 15 10	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 23.630
			15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		25,00 COLLI	23.630,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhängers Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date 21 NOV 2023	
20 Gross Brandenburg GmbH D-14772 Brandenburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	24 KUEHNLE+NAGEL s.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	

Prelevato con riserva di qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604